

No.B.13018/119/2020/DCLR
OFFICE OF THE DEPUTY COMMISSIONER
LUNGLEI DISTRICT: MIZORAM

Dated Lunglei the 3rd October, 2021

ORDER

Mizoram State Disaster Management Authority-in Covid-19 darh zel tur venna atan ni 01.10.2021-ah inkaihhraina Order a tichhuak a.

Lunglei District-ah Covid-19 hri kai thar pung zelin tun dinhmunah Lunglei District huamchhungah hri kai thahnem tak kan awm mek a. Hetiang a nih avang leh Covid-19 kai thar pung zel tur chhutchah a nih theihna turin District Disaster Management Authority chuan Lunglei District huamchhungah inkhuahkhirhna kalpui chhunzawm tulin a hria a.

Chuvangin, kei Kulothungan A., Chairman, District Disaster Management Authority hian Disaster Management Act, 2005, Section 30-in thuneihna min pek angin leh Sawrkar thuchhuak No.B.13021/101/2020-DMR/Vol-VI, dt.01.10.2021 Clause B (1) behchhanin a hnuai tarlan ang hian Lunglei District tan inkaihhraina Order ka chhuah e.

He Order hian tihchhuah a nih atanga ni 18.10.2021 zanlai dar 12:00 thleng a huam ang.

SL. NO	ACTIVITY	KALPUI DAN TUR
1	Zirna in, Training Institutes leh Hostel (District Headquarter)	1. Zirna in: Hawn phal loh. 2. Training Institutes: A hmuna leng zat chanve (50% seating capacity) luah khatin hawn phal a ni. 3. Hostel: Hawn phal loh.
2	Zirna in (District Headquarter pawn)	Middle School leh Primary School-te chu hawn phal loh a ni a, Covid-19 case awm lohna khuaahte chuan Deputy Commissioner leh VLTF-te ruahmannain (bialtu Medical Officer hriatpuina thil telin) High School leh Higher Secondary School-te hawn theih a ni ang.
3	Board Exam, recruitment Exam	Exam hun sawn theih a nih loh avanga Sawrkar phalna la tan chauh phal a ni. Phalna neite chuan Admit Card/ID card chu movement permit atan an hmang ang.

4	Sakhaw Biak In leh Inkhawm	<p>1. CAB khauh taka zawm chungin Pathianni/ Sabbath ni chhunah Biak Ina leng zat chanve (50% seating capacity) aia tam lovin Kohhran Inkhawm pangngai neih phal a ni a, zing leh tlai tawngtai inkhawm pawh phal a ni a. Inkhawm zawng zawngte list hi register vawn tur a ni.</p> <p>2. Inkhawm tur leh tur loh chungchangah chuan Kohhran hruaitute leh Biak in awmna VLTF-ten ruahmanna an siam ang.</p> <p>3. Kohhran Inkhawmpui chhun lamah neih phal a ni.</p> <p>a) Inkhawmpui neihna hmun Biak In-a leng zat chanve (50% seating capacity) emaw mi 200 aia tam lo (a tlem zawk zawk) tel phal a ni.</p> <p>b) COVID-19 symptoms neite chu Inkhawmpui-ah hian tel loh tur a ni.</p> <p>c) CAB khauh taka kenkawh leh zawm tur a ni. A thlengtu kohhran-in LLTF te phungbawma sawmin CAB/ SOP Implementation Committee an din ang.</p> <p>d) Inkhawmpui-ah hian natna benvawn nei leh kum upa hriselna chak tawh lote a theih chin chinah awl ni se.</p> <p>e) Tlai lam ruai buatsaih loh tur a ni.</p> <p>4. Inkhawmnaahte hian zai phal a ni lo.</p>
---	----------------------------	---

5	Inneih inkhawm leh mitthi vuina	<p>Inkhawm neihna hmuna leng zat chanve (50% seating capacity) emaw mi 50 aia tam lo (a tlem zawk zawk).</p> <p>Ei leh in sem phal a ni lo.</p>
6	Public park, Picnic Spot, adt	<p>Hawn phal a ni.</p> <p>CAB uluk taka zawm chungin hawn phal a ni. Amaherawhchu, tum khatah mi 50 aia tam punkhawm phal a ni lo.</p>
7	Sports inelna, tournament, practice, adt (Indoor and Outdoor)	<p>Phal a ni. Indoor-ah mi 20 aia tam lo leh outdoor-ah mi 50 aia tam lo.</p> <p>Sports practice-ah COVID-19 symptom neite an tel tur a ni lo.</p>
8	Zing/Tlai walking leh cycling exercise	<p>Phal a ni.</p>
9	Gym	<p>Phal a ni.</p> <p>A hnuaia inkaihhraina hi khauh takin an zawm tur a ni.</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Gym equipment te hi midangin an hman dawn apiangin an sanitize zel tur a ni. b) Gym capacity 50% aia tam tum khata workout loh tur a ni. c) Mahni towel, bottle, shaker leh mamawh thil dangte mahni-a inken tur a ni. d) Social distancing zawm tur a ni. e) Gym kal turte chu COVID-19 vaccine dose khat tal la tawh an ni tur a ni a, COVID-19 symptom neite an tel tur a ni lo.

10	Mipui punkhawm-anniversary, birthday, thian/chhungkaw chaw eikhawm, adt	<p>Punkhawmna tur veng VLTF-te remtihna nei tan phal a ni.</p> <p>Punkhawmna hmuna leng zat chanve (50% seating capacity) emaw mi 50 aia tam lo (a tlem zawk zawk).</p> <p>Ruai buatsaih phal a ni lo.</p>
11	A huhova pawn chhuah (lui kal, trekking, hiking, adventure sports adt)	Phal a ni.
12	Construction works (Sawrkar leh mimal hnathawh)	Phal a ni.
13	MGNREGA, MPLAD, MLALAD, SIPMIU, adt	Phal a ni.
14	Quarry, kawng laih, lei dawh etc	Phal a ni.
15	Huan, lo, sangha dil, ran vulh adt	Phal a ni.
16	Hospital, nursing home, clinic, tarmit dawr, laboratory, blood donation leh blood bank	Phal a ni.
17	Child and women helpline service, OST center, OSC, ART centre.	Phal a ni.
18	Nau pai, nausen pawmlai leh naupang te hnena nutrition (chaw tha) sem bakah nutrition sem tur godown atanga phurh chhuah leh sem darh	Phal a ni.
19	COVID-19 vaccination leh immunization programme dangte, ambulance	Phal a ni.
20	Animal disease control programme, veterinary hospital, dispensary, clinic, hatchery, feed mill/ Ran chaw zawrhna leh slaughter house.	Phal a ni.
21	Bank, ATM, Post Office and Postal Services	Phal a ni.
22	Petrol/Diesel filling station	Phal a ni.

23	Dawr bungrua leh zawrh thil dahkhawmna/godown	Phal a ni.
24	Fair price shop (ration dawr) te leh FCS&CA Department/FCI hnuaia godown.	Phal a ni. Fair price shop (ration dawr) te chu VLTF-ten ruahmanna an siam angin hawn a ni ang.
25	Bawnghnute sem leh lakkhawm, chanchinbu sem	Phal a ni.
26	Private Security service	Phal a ni.
27	Print & Electronic media, telecommunication, internet service, broadcasting leh cable service.	Phal a ni.
28	Sanitation & Solid waste management (hmunphiat leh bawlhhlawh paih te huamin).	Phal a ni.
29	Power & Electricity, water supply	Phal a ni.
30	Bungraw load leh unload hna	Dar 6:00PM -11:00PM. Lirthei neitu Transport Company emaw dawr neitu emaw mimal lirthei neitu in bungraw thiartu (mutia) hming list leh phone number bakah bungraw thiar ni/zan chu ziakin a vawng tur a ni.
31	Kawng laka lirthei chhia siamtute	Phal a ni. Hnathawktute hi a ruaitu (employer) ten ID an siamsak ang.
32	Courier service, e-commerce leh home delivery. State pawn leh State chhunga dawrkai leh sumdawngte bungrua, State chhunga thar/siam chhuah tiamin.	Phal a ni. Dawr leh sumdawnnate hi a tam thei ang ber online service leh home delivery kalpui tur a ni.
33	Ina thil siam (home based industry)- carpentry, steel fabrication, bakery, puan thui, puan tahna adt	Phal a ni.
34	Damdawi dawr	Nitin hawn phal a ni.
35	Hawkers stall	Hawn phal a ni. Zing dar 5:00 leh tlai dar 5:00 inkarah hawn theih a ni ang.

36	Thlai chi/Thlai tiak dawr	Nitin hawn phal a ni. Zing dar 5:00 leh tlai dar 5:00 inkarah hawn theih a ni ang.
37	Restaurants/Tea Stall/Thingpui dawr	Hawn phal a ni. A hmuna leng zat chanve (50% seating capacity) chin phal a ni. Thingpui leh tui inna no atan disposable cup hman ni se.
38	Tourist Lodge/Hotel/Homestay	Hawn phal a ni.
39	Sawrkar Office	A pangngaia kal tur a ni.
40	Court leh Judiciary	Gauhati High Court (Mizoram Bench) leh a hnuaia Court te chu High Court-in ruahmanna a siam angin an kal ang.
41	Kohhran/Sakhaw hrang hrang/NGO Office-te	A pangngaia kal tur a ni.
42	Private owned Company/Office Consultancy Services etc	A pangngaia kal tur a ni.
43	Eichawp Dawr (Essential Commodities), Sa leh Thlai zawrhna	Nitin hawn phal a ni. Zing dar 5:00 atanga tlai dar 5:00 thleng hawn phal a ni.
44	Bazar leh dawr hawn dan	Nitin hawn phal a ni. Zing dar 5:00 atanga tlai dar 5:00 thleng hawn phal a ni.
45	Lirthei tlan dan	Phal a ni.
46	Super Market, Lunglei	Super Market building-a thawmhnaw leh thildang (cosmetics, pheikhawk etc) chu inhawn phal a ni a, dawrte chu an indawt dan azirin A leh B ah then an ni ang, dawr inhawn dan turah Chanmari VLTF-in ruahmanna an siam ang. Sa zawrhna (bawng, vawk, ar, sangha) chu hawn phal a ni a, Butchers Society leh Lunglei District Butchers

		<p>Association-ten CAB zawm that leh that loh chu uluk takin an thlithlai ang.</p> <p>Heta tarlan bak he building-a thlai zawrhate chu hawn phal an la ni lo.</p>
--	--	---

A chung a activity tarlanahte khian Covid Appropriate Behaviour (CAB) uluk taka zawm tur a ni a, dawr/sumdawnna hmun/ commercial vehicle adt-a thawkte hi a theih chin chinah Covid vaccine dose khat tal la tawh an ni tur a ni.

Veivah chungchangah a hrana movement permit lak a ngai lovang.

A chung a tarlan bakah khian State Sorkar SOP **Clause C. MIZORAM PUMA HMAN TUR INKHUAHKHIRHNA DANGTE** chu khauh taka zawm tur a ni.

Hremna Dan:

He thupek zawm lo chu Disaster Management Act, 2005, Section 51 atanga 60, the Mizoram (Containment & Prevention of the Spread of Covid-19) Act, 2020 leh IPC Section 188 hmangin hrem theih an ni.

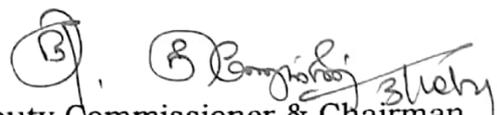
Chairman, District Disaster Management Authority chuan heng thuchhuah a siamte hi a tul dana zirin a ennawnin a tidanglam thei ang.

Sd/- KULOTHUNGAN A, IAS

Deputy Commissioner & Chairman
District Disaster Management Authority
Lunglei District: Mizoram

Memo No.B.13018/119/2020/DCLR : Dated Lunglei the 3rd October, 2021
Copy to:

1. Sr. PPS to Chief Secretary, Mizoram.
2. The Secretary, Home/ DM&R Department, Govt. of Mizoram.
3. Superintendent of Police, Lunglei.
4. Chief Medical Officer, Lunglei.
5. Medical Superintendent, Lunglei.
6. Officer in Charge, State Control Room, DM&R Dept.
7. All Incident Commanders/ Executive Magistrates, Lunglei District.
8. DIPRO, Lunglei for favour of wide publicity.
9. All Members, DLTF, Lunglei.
10. Chairmen, all VLTF, Lunglei District, mahni khua/veng theuh-a lo puang zar tur leh kengkawh tura ngen an ni.



Deputy Commissioner & Chairman
District Disaster Management Authority
Lunglei District: Mizoram